

Колхоз СЮРЕС

ВКП(б) Кез Райкомлэн но Райисполкомлэн газетов

Дуньы 5 копейка

МАРТ

15

1939 ар

№ 25 (1221)

Марксэн — Энгельсээн — Ленинлэн — Сталинлэн
знамязы улын партия нуэ асьмедыс, коммунизмлэн
полной торжествояз.

Дано мед луоз ВКП(б)-лэн XVIII с'ездэз!

Дано мед луоз партилэн, калыклэн вождез, учи-
телез Великой Сталин!

Дано мед луоз Марксэн — Энгельсээн — Ленин-
лэн — Сталинлэн великой непобедимой знамязы!

Исторической с'езд

10-ти мартэ усьтиськиз
Всесоюзной коммунистичес-
кой партилэн (большевик'ёс-
лэн) XVIII исторической с'ез-
дэз.

С'ездэз усьтиз **Молотов**
эш Молотов эш аслаз всту-
пительной речаз вераз, что
„настоящей с'ездэ партия лык-
тиз исторической важность-
лэн победаеныз. СССР-ын ми
быдэстимы коммунистической
революцилэсь эшшо одиг исто-
рической этапсэ. В основ-
ном ми завершить каримы
строительной ужлэсь целой
эпохазэ, чтобы выль эпохазэ
выжыны, социализмсы — ком-
мунизме постепенной выжон-
лэн эпохазэ... Асьме совет-
ской союзэз ноқыче туцмон
но чигтыны уз ни быгат.
Котыкыче агрессор аслэсь-
тыз ыргон кымыссэ совет-
ской пограничной юбояз пи-
лылоз“.

С'ездлэсь быр'ем орган'ёс-
сэ формировать но с'ездлэсь
эскерон ужпум'ёсэ утвер-
дить карем бере Молотов эш
ВКП(б)-лэн Центральной Ко-
митетэзлэн отчетной докла-
дэз'я кыл с'етиз **Сталин** эш-
лы. Бурной овацнен, сылыса,
с'езд Сталин эшэз пумитаз.
Бадзым советской союзлэн
калык'ёсызлэн вань кылыны-
зы возглас'ёс раздаваться ка-
рисько: „Дано мед луоз
Сталин эш. „Ура“, вождьлы,
учительлы но друглы **Сталин**
эшлы — „ура“. Дано мед луоз
асьме родной, яратоно **Ста-**
лин!“

Вань партилы, ас вождез-
лы беспредельной яратон вы-
раженнен-овация туж кема
кытске.

ВКП(б)-лэн XVII-ти с'езды-
сеныз XVIII-ти с'ездозыз вить
ар ортчиз. Сталин аслаз до-
кладэзлэн вступительной ча-
стяз вераз, что „та ортчем
период чоже дунне уно изме-
нениос пережить карыны
вуиз... капиталистической
странаос понна та период
кызы ке экономикалэн об-
ластяз, озы ик политикалэн
но областяз серьезнейшой
потрясенилэн периодэныз вал.
Советской союз понна на-
оборот та ар'ёс солэн будон
но сясыкаяськон ар'ёсыныз
вал, дальнейшой политичес-
кой но военной мощезлэн бу-
дон ар'ёсыныз, солэн быдэс
дуннеын мирез возман понна
нюр'яськон ар'ёсыныз“.

Ортчем вить ар'ёс тырме-
мын бадзым вормон'ёсын,
славной уж'ёсын, партийной

но непартийной большевик'ёс-
лэн героической подвиг'ёсы-
нызы.

Сталинской Центральной
Комитетлэн но лично Ста-
лин эшлэн кивалтэм улсазы
асьмелэн странами бадзым
вормон'ёсын быдэстиз кыктэ-
тй пятилетней планэз. Асьме
странамылэн вань народный
хозяйствояз безраздельно гос-
подствовать каре социалис-
тической форма. СССР лунз
кужмо социалистической дер-
жаваен.

Куиньметй пятилеткаын
СССР аслаз развитняз выжиз
выль полосазэ. Куинь метй
пятилетней планлэн наметить
карем строительной ужез,
бадзым но грандиозной раз-
махен луоз. Советской калык
воодушевиться кариськемын
аслаз замечательной эпоха-
еныз. СССР-лэн народной
хозяйствозлэн развитнезлэн
куиньметй пятилетней планэз
быдэс'ян, коммунизмлэн тор-
жествояз выль грандиозной
шаген луоз.

Партилен XVIII с'ездэз вань
советской калыклэн улоназ
исторической событиен луэ.
С'езд люкаськиз „социализ-
мсы постепенно коммунизме
выжонлэн эпохазэ“ (**Моло-**
тов). С'езд люкаськиз импе-
риалистической противоречи-
ос уката ик обостриться ка-
риськем дыр'я. Партилен
с'ездэз кылем вить ар ортч-
ем чожелы итог лэсьтоз но
возьматоз азыпала азын
нюр'яськонлы сюрес.

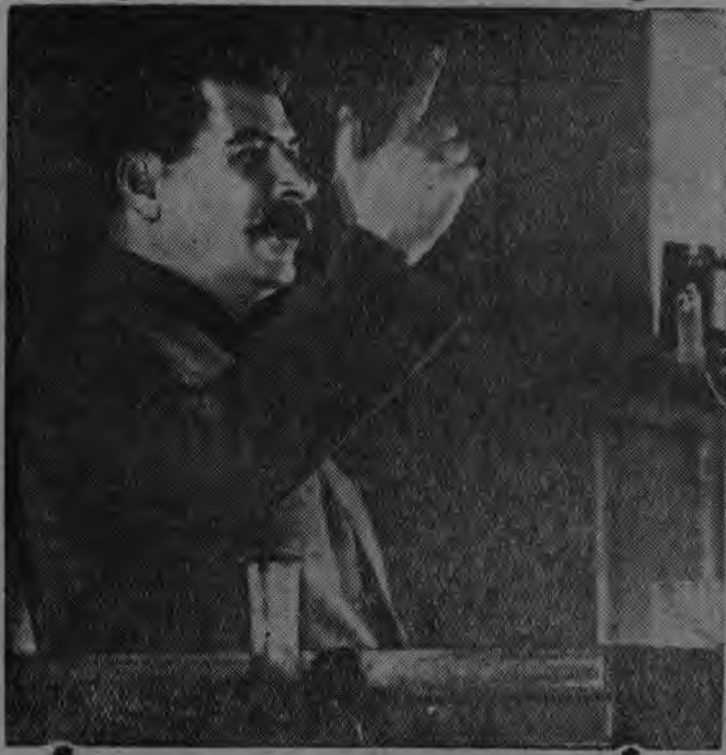
Кужмо но монолитной,
Сталинской Центральной Ко-
митет котыре огазельськыса
лыктыз асьмелэн партимы
аслаз XVIII с'ездаз. Ленинлэн
— Сталинлэн знамязы улын
партия добиться кариськиз
социализм лэсьтонын всемир-
но-исторической победаез,
Ленинлэн-Сталинлэн знамязы
улы партия нуэ асьмедыс
азылань, коммунизмлэн пол-
ной торжествояз.

Дано мед луоз ВКП(б)-лэн
XVIII с'ездэз!

Асьме партилен лучшей
калык'ёсызы — ВКП(б)-лэн
XVIII с'ездэзлэн делегат'ёсызы
пламенной большевист-
ской привет!

Дано мед луоз партилен,
калык'ёс вождез, учителез
Великой Сталин!

Дано мед луоз Марксэн—
Энгельсээн—Ленинлэн—Ста-
линлэн великой непобедимой
знамязы!



Иосиф Виссарионович СТАЛИН.

ВКП(б)-лэн XVIII-тй с'ездэзлэн выборной орган'ёсыз С'ездлэн президиумез

- Андреев А. А.
- Багиров М. А.
- Берия Л. П.
- Буденный С. М.
- Бурмистенко М. А.
- Ворошилов К. Е.
- Давиский Б. А.
- Донской В. А.
- Жданов А. А.
- Каганович Л. М.
- Калинин М. И.
- Коротченко Д. С.
- Кузнецов А. А. (Ленинград)
- Кузнецов Н. Г. (Приморье)
- Локтионов А. Д.
- Маленков Г. М.
- Мануильский Д. З.
- Мехлис Л. З.

- Микоян А. И.
- Михайлов Н. А.
- Молотов В. М.
- Николаева К. И.
- Пономаренко П. К.
- Седин И. К.
- Скворцов Н. А.
- Сталин И. В.
- Тимошенко С. К.
- Хрущев Н. С.
- Шахурин А. И.
- Шверник Н. М.
- Шкирятов М. Ф.
- Штерн Г. М.
- Щербаков А. С.
- Юсупов У.
- Ярославский Е. М.

С'ездлэн секретариатэз

- Поскребышев А. Н., Щаденко
- Е. А., Мишакова О. П., Пегов
- Н. М., Попов Г. М.

С'ездлэн редакци- онной комиссиез

- Мехлис Л. З., Пospelов П. Н.,
- Горкин А. Ф., Митин М. Б.,
- Ровинский Л. Я.

С'ездлэн мандатной комиссиез

- Алемасов А. М.
- Андряинов В. М.
- Антонев Д. И.
- Арутинов Г. А.
- Бойцов И. П.
- Борков Г. А.
- Вагов А. В.
- Власов И. А.
- Дорохин П. И.
- Дубровский А. А.
- Жаворонков В. Г.
- Задюченко С. Б.
- Игнатов Н. Г.
- Качалин К. И.
- Квасов М. Е.

- Любавин П. М.
- Маленков Г. М.
- Муругов И. В.
- Никитин В. Д.
- Протопопов Д. З.
- Растегин Г. С.
- Селезнев П. И.
- Сердюк З. Т.
- Фролков А. А.
- Чарквиани К. Н.
- Чубин Я. А.
- Чуянов А. С.
- Шкирятов М. Ф.
- Штыков Т. Ф.

С'ездлэн эскероно ужпум'ёсыз

1. Отчетной доклад'ёс:
ВКП(б)-лэн ЦК-езлэн—до-
кладчикез **Сталин** эш, Цен-
тральной ревизионной комис-
силэн—докладчикез **Влади-**
мирский эш, ИККИ-ын
ВКП(б)-лэн делегациезлэн—
докладчикез **Мануильский** эш.
2. СССР-лэн Народной хо-
зяйствозлэн развитнезлэн

- куиньметй пятилетней планэз
—докладчикез **Молотов** эш.
3. ВКП(б)-лэн уставаз из-
менениос—докладчикез **Жда-**
нов эш.
4. ВКП(б)-лэсь программазэ
изменить карон сярсыс ко-
миссия быр'ён.
5. Партилэсь Центральной
орган'ёсэз быр'ён.

Обязательство- оссэс уж вылын ёз быдэс'ялэ

Ст-Сиринской сельсоветсысь
колхоз'ёс ВКП(б)-лэн XVIII
с'ездэзлэн нимыныз нима
производственной походэ пи-
риськыча асьсэ вылэ соци-
алистической обязательство
бастызы, что нюлэс дасян
но ворттонлэсь 1939 арлэн ны-
рисетй кварталэзлэсь планэз
партилен с'ездэз усьтисько
азэ уж вылын быдэс'яломы.

ВКП(б)-лэн XVIII истори-
ческой с'ездэз усьтиськиз 10
мартэ, нош колхоз'ёс асьсэ-
лэсь обязательствооссэс уж
вылын ёз быдэс'ялэ. С'ездлэн
усьтиськон нуналаз рапорто-
вать карыны ёз быгатэ.

Верано луэ, что Ст-Сирин-
ской сельсоветсысь колхоз'ёс-
лэн кылзы уженызы расхо-
диться кариське, колхоз'ёслэн
кивалтис'ёсы социалисти-
ческой соревнованилэсь бад-
зым значениз ёз на валалэ.

Куд-ог колхоз'ёс соревно-
вание улсын государственной
ужлэсь прикрываться карись-
ко, „уно верасько только
номера но уг'лэсьто“. Тани
Сюрзи колхоз—бадзым кол-
хоз, нош та колхоз котьмар
ужын чидантэм урод ужа.
Нюлэскын котькинлэсь бере
кыле, а шуо, что ми сорев-
новаться кариськыскомы.
Сыче соревнованилэн дуныз
грощ луэ.

11 мартэ Ст-Сиринской
сельсоветлэн пленумез ортч-
из. Та пленумын туж уно
вераськызы нюлэс дасян но
тулыс кизёнлы дасяськон
сярысь. Пленум пус'из, что
колхоз'ёс но сельсовет в це-
лом ассэ обязательствооссэс
ёз быдэстэ. Пленумын участ-
ник'ёс пуктызы, что колхоз'ёс
но сельсовет асьсэслэсь ошиб-
казэс—нюлэс ужен бере ки-
лемзэс быдтозы но асьсэ вы-
лэ бастэм обязательствоос-
сэс 20 мартозь уж вылын
быдэс'ялозы.

А. П. Белослудцев.

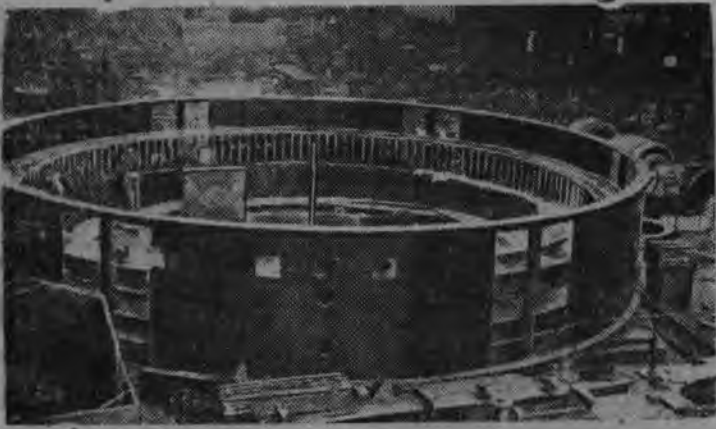
ОСО кружок уж бордаз

РИК-ысь первичной комсо-
мольской организациез кру-
жок'ёсын урод ужамез понна
критиковать карем бере ОСО
кружок бадзым уж лэсьтиз
но али кружок занятие борды
к у т с к и з. Винтовкалэсь
м а т е р и а а л ь н о й
ч а с т ь ё с с э изучать карон'я
кык занятие но ПВХО значок-
лэн нормаосызлы граната лэ-
зян'я одиг занятие орчтытиз.
ОСО-лэн член'ёсыз Тестое-
дова, Хомяков но Тронин ВС
значоклы нормаос сдать ка-
ризы.

Сыче ик кружокын „БН“
противогазэз изучать карон'я
жожен занятиос луозы.

Тронин.

В. Молотов эшлэн докладэзлэн тезис'ёсаз—„СССР-лэн народной хозяй- ствонь развигезлэн куньметй пилетней планаз— крупной гидро- станциосты, со лыдын Рыбинской гидростанциез лэсьтыса быдэстыны но уже кутны предусмотреть каремын.
Ленинградсь С. М. Кировлэн нимынз нима „Электросила“ тур- бинной цехьс стахановец'ёс ВКП(б)-лэн XVIII-тй с'ездэзлы подарке обязат'я карьсыкыз Рыбинской гидроузеллы 55 сюрс киловат'ем гидро- генератор собрать карыны.



СУРЕД ВЪЛЫН: машиналэн статорезлэн обцой видэз.

БОЛЬШЕВИСТСКОЙ ПАРТИЛЭН НО СОВЕТСКОЙ ГОСУДАРСТВОЛЭН ВЕЛИКОЙ СТРОИТЕЛЕЗ

20 ар талэсь азыыл—16 мартэ 1919 арын—кулиз Ленинлэн-Сталинлэн партизы- лэн крупнейшой строител'ёсыз пблысь одйгез, проле- тарской революцилэн выда- ющейся деятелэз—Яков Ми- хайлович Свердлов.

Я. М. Свердловлэн рево- люционнй сюресэз—профес- сионал-революц и о н е р л э н трудной но суровой сюресэз. Со быдэс аслэсьтыз улонзэ сэтйз партилы но калыкы. Жестокой лишениос, царской охранкалэн постоянной пре- следованиосыз, тюрьмаостй, каторгаостй но ссылкаостй скитаннос—тани мае со пере- жить кариз пролетариатлэн великой ужез понна нюр'ясь- кыса.

1912 арын Свердлов—боль- шевистской партилэн ЦК-ез- лэн бессменнй членэз.

Бурной 1917 арын Я. М. Свердлов—ЦК-лэн секретар- ез. Со быдэс нунал'ёссэ ортчыт'яз Петроградской за- вод'ёсын, воинской частьё- сын.

Сталин эшен 40ш Свердлов дасыз VI партийной с'ездэз, кудыз партиез нацелить ка- риз вооруженной восстанилы. С'ездын Свердлов ЦК-лэн организационной отчетныз выступать кариз. Со клеймить кариз штрейбрехер'ёсты но изменник'ёсты Каманевез но Зиновьевез, разоблачить каре сослэсь предательствозэс. Свердлов Сталин эшен 40ш Октябрьской вооруженной восстаниен кивалтыны пар- тийной центре пыре.

Великой Октябрьской со- циалистической революция бере партия Свердловлы поручить кариз ВЦИК-лэн пред- седателезлэсь постез.

Татин быдэс кужымен раз- вернуться карьсыкыз совет- ской государстволэн органи- заторезлэн но строителэзлэн Свердловлэн талантэз. Рево- люцилэн враг'ёсыз Сверд- ловез ненавидеть карылызы, нош народной массаос калык- лы преданностез понна, неис- сякаемой энергиез понна, революцилэн враг'ёсызлы непреодолимой ненавистез понна Свердловез яратылызы.

Я. М. Свердловлы одйг ар но жыны гинэ советской власть дыр'я ужаны кыл-

диз, но та вакчп дыре но со вуиз туж уно лэсьтыны.

Ленин но Сталин вылы дун'язы Яков Михайлович Свердловез.

Свердловлэн кулэмез бере Ленин вераз: „Если асьмелы удастса карьсыкыз ар куспы- лэсь но уно вынести карыны непомерной секыт'ёсты, куд' ёсыз узизы революционер'ёс- лэн уской кругыз вылэ, если руководящей группаос быга- тйзы озы твердо, озы жог, озы единодушно решать карыны труднейшой вопрос' ёсты, то та сонн гинэ, что соос пблысь выдающейся инты занимать карылыз ис- ключительной, талантливой организатор, как Яков Ми- хайлович“.

Сталин эш Я. М. Свердло- вез нимаз асьме партимылэн но асьме государствомылэн вождиз-организатореныз.

Аслаз берло выступленияз 7 мартэ 1919 арын Орловской железно-дорожник'ёс азын Яков Михайлович бад'ым осконэн вераз: „Ми тодысько- мы, что вормон ми-бордын“...

Свердлов бз пблэськы. Со- циализм асьме странаын вор- миз.

Ленинлэн но Сталинлэн верной со- ратник'ёсызлэн асьме партимылэн но советской властылэн лучшей организатор'ёсыз но руководител' ёсыз пблысь одйгезлэн, ВЦИК-лэн председателезлэн Яков Михайлович Свердловлэн кулэм нунал дырысе- ныз 20 ар гырмонэзлы(16 мартэ 1919 арын).



СУРЕД ВЪЛЫН: Я. М. Свердлов.

Обязательствоос- ты быдэстоно

Озон сельсоветысь, Чепца, Тамаченки, Гулейшур кол- хоз'ёс, Пужмезь сельсоветысь Полян, Тылошур колхоз'ёс ВКП(б)-лэн XVIII-тй с'ездэзлы сизыса бастызы обязатель- ствоос: тырмытыны 100 про- цент государстволы вань коньдон тырон'ёсты. Бастэм обязательствооссэс соос уж вылын быдэсто. 20 февралэз Чепца колхоз 1939 арлы по- доходной налогэ 100 про- центлы тырмытыз. Тамаченки Гулейшур, Полян но Тыло- шур колхоз'ёс но быдэс'яло ни.

Татин 40ш ик вань колхоз' ёс, куд'ёсыз коньдон тырон' ёссэс 1938 арлы но бз быдэс- тэ на. Нюрмуш, Доброгурт, Падезвай, Лызмувыр, Танай, Ковалево, Диньшур, Келье- выр, Гонка, Березники но мукет'ёсыз колхоз'ёслэн кы- лем арлы но тырон'ёсы бы- дэстымтэ на.

Райзолэн но МТС'ёслэн инструктор'ёсылы но кол- хоз'ёслэн ревизионной комис- сиосылы колхоз'ёслэсь до- ход'ёсылэсь но расход'ёсылэ- сы уж'ёссэс эскертылоно но государство азын конь- дон тыронэз дыраз быдэс'ин понна нюр'яськоно.

Дробинин.

Образовали правоез быдэсак использовать кароно

Асьме странаын гинэ боль- шевистской партилэн, пра- вительстволэн но Сталин эш- лэн сюлмаськеменызы ввести каремын гурт'ёсын всеобщой начальной обучение но горо- д'ёсын всеобщой семилетней обучение. 1938-39 дышетскон арын асьме странаимылэн школаосаз 33 миллион мурт' ёс дышетскизы.

Асьме районын но арлы быдэ дышетскисьёслэн лыдзы будэ. Кылем 1937-38 дышет- скон арын асьме районлэн школаосаз 5652 дышетскись- ёс дышетскизы, туэ 1938-39 дышетскон арын дышетско 6128 мурт.

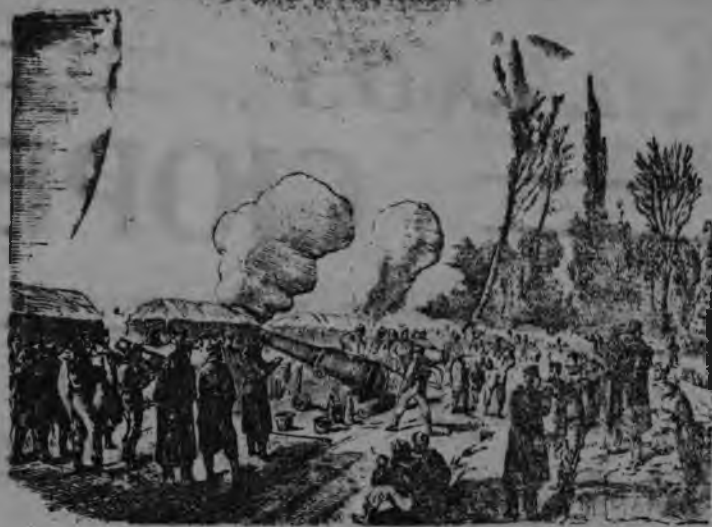
Сыче достиженосыны 40ш ик пинал'ёсыз дышетонны тырмымтэос но вань. Район'я туэ 16 мурт начальной обу- ченнен охватить карымтэ. Нырсь полугодийн 24 мурт дышетскисьёс причинатэк дышетскемысь дугдэмын. Ти- ни озы 40 мурт пинал'ёс асьме районын туэ дышето- нэн охватить карымтэ.

Та ужин ляб ужало РОНО- лэн но школаослэн ужасьёсыз, соос бз на валалэ всеобуч сяр- ысь партилэсь но правитель- стволэсь решениосэз. Алек- сандрово, Кузьма НСШ-ослэн дирек'тор'ёсы но Ю-Чабыя начальной школаэн заведую- щез но уноезлэн школаос- лэн дышетисьёсы пинал'ёс- ты всеобучен охватить каро- нэз 4ем дыр'я кулэтэмен- лыд'яло.

„Вань дышетисьёсы, шко- лаослэн заведующийёсылы но директор'ёсылы пинал'ёс- ты всеобучен охватить карон сярсь тодоно Удмуртской АССР лэн СНК-езлэсь 1938 арын 1 декабре пунктэм ре- шениосэ но сонн валче нюр' яськоно Сталинской Консти- т у ц и л э с ь 1 2 1-т й статьязэ—образовали пра- воез уже пыргыны.

Ложкин.

Парижской Коммуналыз нунал'ёсаз



Седан улын французской армиез разгромить карем бере, пруссак'ёс Парижез осадить карыны. Буржуазной правительстволы дове- рять карытэк, парижской пролетариат городэз оборонять карон органи- зовать кариз но героически защищаться карьсыкыз многочисленной, умой вооружить карем неприятельлэн натискез пунитэ.

СУРЕД ВЪЛЫН: Парижской форт'ёс бомбидировкалы отвечать каро. Суред бастэмын „Иллюстрацион“ журналсы, кудыз потыл'из Коммуна- лэз нунал'ёсаз.

Парижской Коммуналы сизыса

10 мартэ Райфолэн МОПР ячейкаезлэн первичной органи- зацияз Парижской Комму- налэн 68-тй годовщинаезлы сизыса собрание ортчиз. Собраниян 35 мурт участво- вать карыны. Собрание бад- ым активностен ортчиз. Прениын вераськызы Федо- ров, Максимов, Кожовников но мукет'ёсыз. Соос верась- кызы МОПР-лэн значенез сярсь но куризы МОПР- лэсь первичной организацизэ паськытатыны. Та собраниян ик 8 мурт МОПР членэ всту- пить карыны.

Со сяна быдэс собрание пунктыз: райфолэн вань ужась- ёсылы МОПР членэ пырыны; толэзылы быдэс уждуньсэ 2 процентсэ отчислять карыны революцилэн борец'ёсылы юрттыны понна; 1939 арлэн 2-тй кварталэзлы членской взносэз тырмытны 100 про- центлы; МОПР-лэн ужез'я нуныны регулярно массовой уж. Таце обязательствоос бастыса, райфоньсэ МОПР-лэн член'ёсыз бтизы соревнование Почтамсь но Кез МТС-ысь МОПР-лэн первичной органи- зациосызлэсь член'ёссэ.

В Павлов.

Трудовой дисциплинаез нарушать карисьёсын чурит нюр'яськоно (Селькор'ёслэн гожтэт'ёсына)

СССР-лэн СНК-езлэн ВКП(б)-лэн ЦК-езлэн но ВЦСПС-лэн 28 декабре 1938 арын трудовой дисциплинаез упорядочить карон сярсь поттэм постановленизы бере куньметй толээз мынэ ни, озы ке но асьме районин, куд-ог учреждениосын но предприятияосын ужасьёс трудовой дисциплинаез нару- шать каро на. Со сярсь ре- дакция селькор'ёс ивортэ.

Тани селькор Докучаев гожтэ: „Кез заготзерноос ужась Дьяконов 22 февралэ аслаз ужаз 2,5 часлы опоз- дать кариз. Сыче ик уж Межрайбазалэн контораыз но. Бухгалтер Аникин рай- фое мынысько шуыса, лумбыт басма понна очередьын сы- ляз. Таце уж сярсь Загот- зернолэн управляющез Кос-

тицын но Власов (Межрайба- за) тодо ке но прогульщик' ёс азын но кыче ужрад'ёс уг кудо“.

Селькор В. Иванов гожтэ: „Гуркошур колхозысь тракто- рной сестра Иванова 10 февралэ быдэс нунал прогул лэсьтыз. Та нуналэ висисьёс обслуживаться бз кариське“.

Сыче нарушеннос единич- носеы гинэ ббвл. Унояз уч- реждениосын прогульщик'ёс но трудовой дисциплинаез нарушать карисьёс вань ке но, соосты шараяны уг турт- ско, соосты вато.

СССР-лэн СНК-езлэсь, ВКП(б)-лэн ЦК-езлэсь но ВЦСПС-лэсь постановлени- зэс вань трудящейёсы уж вылын быдэстон понна нюр' яськыны кулэ.

Мадридын положение

Лондон, 9 мартэ (ТАСС) Рейтер агенстволэн бастэм сведениосыз'я, республикалы верной лунсь войскаос туннэ цукна нуизы на предательёс- лы пунит нюр'яськон. Та войскаос мадридской радио- станция пыр сэтэм ультима- тумез уг кудо. Ипподром районин, городлэн центраз но городлэн окранныосаз пбртэм пункт'ёсын ыбыл'ыс- кем куараос кыл'ялысько.

Лондон, 9 мартэ (ТАСС) „Ивнинг стандарт“ газет ивортэ, что республикалы верной лунсь кбня ке ротаос фронтлэн харамской участо- кезлэн позициосысьтыз Мад- ридэ кошкызы асьсезлэн мад- ридской эш'ёсылы юртэт сётон понна.

Редактор Н. ЖУНКОВ
Потт'ысь РАЙСПОЛКОМ